

PHauloosi Efisoona Asaassi Xaafido Kiitaa

Gidduwaa Erissuwaa

PHauloosi Efisoonan de7iya asaassi xaafido kitaa ubbabaappe aattidi i xeellidobai, “Xoossaa halchchoi oosuwan pe7anaagee saluwaaninne sa7an de7iyaabati ubbai xaaxi waixin, issi Kiristtoosa maataa garssan aqiyoo wodee gakkiina” yaagiya qofaa (1:10). Hegaa bollankka gujoi Yesus Kiristtoosaara issippe gididi, asa zare ubbai issuwaa gidana mala, ha gita halchchuwaa oosuwan peeshshanaadan Xoossaa asaa hassayisees.

Efisoona Kiitai kiro shaahuwan xaafee issippettaabaa xaafanau doommidoogaa aassidi, Xoossai Aawai ba asaa waati dooridaakko, etikka a na7an, Yesus Kiristtoosan bantta nagaraappe maarettidi, waani birshshettidaakkonne Xoossaa gita hidootaa qaalai Geeshsha Ayyaanaa baggaara xayenna waasiyaa waati demmidaakko odee. Naa77antto shaahuwan qassi xaafee ha kiitaa nabbabiyaageeti bantta issippettaa de7uwan Kiristtoosan etassi de7iya issippettai tuma gidana mala eti waanidi de7anau bessiyaakko qofissees.

Asai Kiristtoosan de7iya issippettan waanidi de7anau danddayiyaakko dumma dumma hiilla haasayan qoncciis. Woosa keettai issi bolla leemiso gidiyo wode, Kiristtoosi he bollaayyo huuphe. Woosa keettai gimbbe keettan leemisettiyo wode, Kiristtoosi he keettaayyo godaa xa-

phuwaa minttiya waanna shuchcha. Woosa keet-tai machchen leemisettiyo wode, Kiristtoosi azina. Xaafiyaagee Kiristtoosa baggaara qonccida Xoossa aaro kehatettaa daro xoqqissi nashshidi haasayiyo wode, giddoi ciimmatiyo haasaya haasayees. I ubbabaakka Kiristtoosa siiquwaa, i yarshshettidoogaa, i nagaraa atto giidoogaa, a aaro kehatettaanne a geeshshatettaa ginaara xeellees.

¹ Taani Xoossa Sheniyani Kiristtoos Yesuusi kiittido PHauloosi, Efisoonan de7iya geeshshatuyyo qassi Kiristtoos Yesuusau ammanettidi de7iyaageetuyyo ha dabddaabbiya xaafais.

² Xoossa nu Aawaappenne Godaa Yesuus Kiristtoosappe aaro kehatettainne sarotettai intteyyo gido.

Kiristtoosappe Beettiya Ayyaanaa Anjuwaa

³ Ayyaanaa anjjo ubban Kiristtoosa baggaara saluwaan sohuwan nuna anjjida Xoossa, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Aawaa, nuuni galatoos. ⁴ Nuuni a sinttan geeshshatanne pokkoi bainnaageeta gidana mala, Xoossai nuna sa7ai merettanaappe kase, Kiristtoosa baggaara ba siiquwan dooriis. ⁵ Xoossai ba Sheniyani ba dosidoogaadan, Yesuus Kiristtoosa baggaara nuna ba naata oottanau kasetidi qoppi wottiis. ⁶ Xoossai ba siiqiyo Na7aa baggaara nuuyyo coo immido aaro kehatettaa bonchchuwaa gishshau, nuuppe galataa ekkanau hegaa oottiis.

⁷ Nuuni Xoossa aaro kehatettaa daruwaadan, Kiristtoosa sunttan wozettida; hegan Xoossai nu

nagaraa atto giis.⁸ Xoossai ba aadhdhida eratetta ubbaaninne ba wozanaa qofa ubban ba aaro kehatettaa nuuyyo darissidi immiis.⁹ Aissi giikko, Xoossai ba qoppidoogaa oottiis; qassi Kiristtoosa baggaara polanau qoppi wottido xuura yohuwaa nuna erissiis.¹⁰ Xoossai wodiyaa wurssetti gakkiyo wode polanau qoppido qofai Kiristtoosa waanna oottidi, saluwaaninne sa7an de7iya mereta ubbaa issippe aani shiishshanaagaa.

¹¹ Ubbabai Xoossaa qofaadaaninne i giidoogaadan haniis; Xoossai kasetidi qoppi wottidoogaadan, Kiristtoosa baggaara nuuni aageeta gidanaadan, nuna dooriis.¹² Nuuni kasetidi, Kiristtoosa baggaara ekkana giidi ufaissan naagiyaageeti, Xoossaa bonchchuwaa galatoos. ¹³ Intteyyookka qassi hegaadan haniis; tumu kiitaa, intteyyo atotettaa ehiida wonggeliyaa mishiraachchuwaa, intte siyido wode Kiristtoosa ammanideta; Xoossai intteyyo immana giido Geeshsha Ayyaanaa baggaara, intte abaa gidiyoogaa erissiya maatafaa intte bolli wottiis.¹⁴ Xoossai ba asau immana giidoogaa nuuni ekkana gakkanaassi, Geeshsha Ayyaanaa daannatuwaa oiqqida. Hegee qassi a bonchchuwau galata gidana.

PHauloosi Efisoona Asaayyo Woossiis

¹⁵ Hegaa gishshau, Godaa Yesuusa intte ammaniyooogaanne geeshshata ubbaa intte siiqiyooogaa taani siyoosappe doommada,
¹⁶ intteyyo Xoossaa galatiyoogaa aggabeikke; Xoossaa woossaidda intteyyookka woossais.
¹⁷ Qassi Godaa Yesuus Kiristtoosa Xoossai,

bonchcho Aawai, Xoossaa intte eranaadan, inttena aadhdhida eranchcha oottiya qassi Xoossaa intteyyo qonccissiya Geeshsha Ayyaanaa intteyyo immanaadan, taani woossais. ¹⁸ Xoossai intte ekkana giidi, ufaissan naagi uttidoogaayyo inttena xeesidoogaanne i ba asau immana giyo anjtoi ai keena durekko intte eranaadan, Xoossai intte wozanaa dooyin, a poo7uwaa intte be7anaadan, taani Xoossaa woossais.

¹⁹⁻²⁰ Qassi a ammaniya nunan a wolqqai keehi oottees. Ha nunan de7iya wolqqainne haiquwaappe Kiristtoosa dentidi, saluwaa so-huwan Xoossaappe ushachcha baggaara utissida gita wolqqai issuwaa. ²¹ Kiristtoosi saluwaa sunttatuppe, godatettai de7iyooogeetuppe, wolqqaamatuppenne godatu ubbaappe bolla gididi haarees; i ha sa7aa xalaalan gidennan, sinttappe yaana sa7ankka hara sunttatetta ubbaappe xoqqees. ²² Xoossai ubbabaa Kiristtoosa tohuwaappe garssan haarissiis; qassi Xoossai i ubbaban ubbaappe bollaara Goda gidanaadan, woosa keettaayyo a immiis. ²³ Woosa keettai Kiristtoosa asatetta; woosa keettai Kiristtoosi ubbasan ubbabaa kunttiyo a polo.

2

Kiristtoosan Haiquwaappe De7uwau Pinniy-oogaa

¹ Intte azazettennan ixxido gishshaunne intte nagaraa gishshau, kase wodiyan ayyaana haiquwaa haiqqideta. ² He wode intte ha sa7aa iita ogiaya hemettideta; carkkuwaa giddon

de7iya wolqqaama ayyaanatu halaqaayyo qassi Xoossaayyo azazettenna asaa ha77i haariya ayyaanaayyo azazettideta. ³ Nuunikka qassi ubbai he asaa mala; qassi nuuni nu meretettaa amuwaadan de7ida; nu asatettainne nu wozanai koyidobaa oottida. Nuunikka haratuugaadan, nu meretan Xoossaa hanqquwaa ekkanau de7oos.

⁴ SHin Xoossaa maarotettai daro gidiyo gishshau, ba siiquwaa daruwaadan, ⁵ Nuuni ayyo azazettennan ixxidi, harai atto ayyaanan haiqqidaageeta gidinkka, i Kiristtoosaara nuuyyo de7uwaa immiis. Xoossaa aaro kehatettan intte attideta. ⁶ Nuuni Kiristtoos Yesuusaara saluwaa sohuwan haaranaadan, Xoossai nuna aara issippe haiquwaappe denttiis. ⁷ I sinttappe yaana wodiyen, nuuyyo Kiristtoos Yesuusan de7iya kehatettan, ubbaappe aadhdhiya ba aaro kehatettaa gitatettaa bessanau hegaa oottiis. ⁸ Aissi giikko, intte Xoossaa aaro kehatettan, ammanuwan attideta; hagee Xoossaa imoppe attin, intte oosuwaana gidenna. ⁹ Intte daafuran beettibeenna gishshau, intte ceeqettiyoobi aibinne baawa. ¹⁰ Aissi giikko, nuuni Xoossaa mereta; i nuuyyo kasetidi giigissi wottido lo77o oosuwaanu nuuni oottanaadan, Kiristtoos Yesuusa baggaara nuna medhdhiis.

Kiristtoosan Beettiya Issippetettaa

¹¹ Hegaa gishshau, inttenoo zariyan Aihuda gidenna asatoo, bantta asatettaa bolli kushiyen oosettidoogan, bantana qaxxarettidaageeta giya Aihudati, qaxxarettibeennaageeta giidi xeesiyoogeetoo, intte kase oonakko akeekite. ¹² He wode intte Kiristtoosappe shaahettideta; imatta gididi,

Israa7eela asaappe haakkidi de7ideta; Xoossai ba asaayyo immana giidi maacido maachchaappe ainne demmibeekketa; ha sa7aa bolli intte demmana giidi, ufaissan naagi uttidobaa demmen-naaninne qassi Xoossi bainnan de7ideta. ¹³ SHin intte kase haakkidi de7iyaageetti ha77i Kiristtoos Yesuusaara de7idi, Kiristtoosa haiquwan mataa shiiqideta.

¹⁴ Aissi giikko, Kiristtoosi Aihuda asaanne Aihuda gidenna asaa timidi, nuuyyo sarotettaa ehiis. Eta naa77aa shaakkidi, morkke ootti wottida morkketettaa godaa ba asatettan qoqqofi yeggiis. ¹⁵ I ba huuphen ha naa77u zaretuppe issi ooratta asa medhdhidi sarotettaa wottanau, Aihuda asatu higgiyaa a azazotuuranne wogatuura issippe xaiisiis. ¹⁶ Kiristtoosi masqqaliyaa bolli misimaariyan xishettidi haiqqido ba haiquwan morkketettaa xaiisiis; qassi masqqaliyaa baggaara naa77u zaretakka issi asa ootti sigettidi, Xoossaakko ekki ehiis. ¹⁷ Kiristtoosi yiidi, Xoossaappe haakkidi de7iya intteyyo Aihuda gidennaageetuyyoonne, a matan de7iya Aihudatuyyo ubbaayyo, wonggeliyaa mishiraachchuwaa sarotettaa yootiis. ¹⁸ Aissi giikko, nuuni ubbai, Aihudatikka Aihuda gidennaageetikka, issi Geeshsha Ayyaan Kiristtoosa baggaara Aawaa sintti shiiqanau danddayoos.

¹⁹ Simmi intte Aihuda gidenna asati hagaappe sinttau allaga woi imatta gidekketa; ha77i inttenne geeshshati issi biittaa asa; qassi Xoossaayyo intte so asa. ²⁰ Yesuusi kiittidoogeetinne hanan-abaa yootiyaageetti baasido baasuwaa bolli int-

tekka keexettideta; godaa xaphuwaa minttiya waanna shuchchai Kiristtoos Yesuusa. ²¹ I keettaa ubbaa issippe shiishshi oiqqidi, Xoossaa baggaara geeshsha beeta maqidase gidana mala dichchees. ²² Intte qassi Xoossai ba Ayyaanah de7iyo keetta gidanau, haratu ubbaara issippe Kiristtoosan ke-exetteeta.

3

PHauloosi Ammanenna Asaayyo Oottido Oosuwaan

¹ Hegaa gishshau, inttenoo Aihuda gidenna asatoo, taani PHauloosi intte gishshau Kiristtoos Yesuusa qasho asa gididaagee, Xoossaa woos-sais. ² Xoossai ba aaro kehatettan, taani int-tena maaddanaadan, ha oosuwaan taayyo immidoogaa intte loitti siyideta. ³ Xoossai ba xuura qofaa taayyo qonccissidi, tana erissiis; erissin taani hegaa qanttan xaafaas. ⁴ Qassi taani xaafidoogaa intte nabbabiyo wode, Kiristtoosa xuuraa taani waata akekidaakko eranau danddayeeta. ⁵ Beni wode asai he xuura yohuwaan siyibeenna; shin Xoossai hegaa Yesuusi kiittido geeshshatuyyoonne hananabaa yootiyaageetuyyo, Geeshsha Ayyaanah ha77i qonccissiis. ⁶ Xuura yohoi hagaa; Aihuda gidenna asai wonggeliyaa baggaara, Xoossaan anjuwaa Aihudatuura issippe laattoosona; eti issi asatettan shaahettennan de7oosona; qassi Kiristtoos Yesuusa baggaara Xoossai immana gi-doogaa Aihudatuura shaakkoosona.

⁷ Xoossai ba oosuwaan wolqqaan baggaara tau immido aaro kehatettan taani ha wonggeliyau ashkkara gidaas. ⁸ Taani geeshshatu ubbaa

giddon laafiyaagaa gidikkokka, Aihuda gidenна asau zawai bainna Kiristtoosa duretettaa wonggeliyaa mishiraachchuwaa yootiyo ha qaadaa Xoossai taayyo immiis. ⁹⁻¹⁰ Qassi taani hegan Xoossaа xuura qofaa asa ubbau qonccissa yootana; ubbabaa medhdhida Xoossai ba xuura yohuwaa beni wode ubban gentti wottiis. Xoossai ha77i hegaa woosa keetaa baggaara saluwaa sohuwan de7iya halaqatuyyoonne godatettai de7iyoogeetuyyo zawai bainna ba aadhdhida eratettaa qonccissanau oottiis. ¹¹ Xoossai hegaa nu Godaa Kiristtoos Yesuusa baggaara i polido ba merinaa qofaadan oottiis. ¹² Nuuni Kiristtoosi Yesuusaara issippe gididi, a ammaniyo ammanuwan ammanettidi, ainne yayyennan Xoossaа sintti aadhdhanau danddayoos.

¹³ Hegaa gishshau, taani intteban metootiy-oogan intte hirggenna mala, inttena woossais; aissi giikko, taani intte bonchchuwau metootais.

Kiristtoosa Siiquwaa

¹⁴⁻¹⁵ Hegaa gishshau, taani saluwaaninne sa7an de7iya ammaniya keetta asai ubbai aani sunttettido Xoossaа sinttan gulbbatais.

¹⁶⁻¹⁷ Xoossai ba bonchchuwaa daruwaadan, ba Geeshsha Ayyaan, intteyyo intte garssa asatettan intte minniyo wolqqaa immanaadaaninne, qassi ammanuwaa baggaara Kiristtoosi intte wozanaa ba keetta oottanaadan, taani Xoossaа woossais; qassikka intte xaphuwaa yeddidi, tokettidi siiquwan minnanaadan, Xoossaа woossais. ¹⁸ Qassi geeshshatu ubbaara Kiristtoosa siiqoi ai keena aahokko, adussakko,

xoqqakkonne ciimmakko eriyo wolqqaan intte demmanaadan, taani Xoossaan woossais. ¹⁹ Eratettaappe aadhdhiya Kiristtoosa siiquwaa intte eranaadaaninne qassi Xoossaabaa gidiya ubbaban intte poli kumanaadan, taani Xoossaan woossais.

²⁰⁻²¹ Simmi nu giddon oottiya ba wolqqaan baggaara nuuni woossiyoobaa woi qoppiyoobaa ubbaappe keehi darissi oottanau danddayiya Xoossaayyo, woosa keettaaninne Kiristtoos Yesuusan ubba wode merinaappe merinaa gakkanaassi bonchchoi gido. Amin77i.

4

Bollaa Issippetetaa

¹ Hegaa gishshau, taani Godaayyo oottiyo gishshau qashettidaagee Xoossai inttena xeesido xeessau bessiya de7uwaa intte de7anaadan, taani inttena woossais. ² Ubba wode intte intte huuphiyaa kaushshiyageeta, ashkketanne danddayanchchata gidite; issroi issuwaa maaddiyoogan intte siiquwaa bessite. ³ Inttena issippe gatti qachchiya sarotettan, Geeshsha Ayyaanai intteyyo immiyo issippetetaa naaganau minnite. ⁴ Xoossai inttena xeesido ufaissai, intte demmana giidi naagi uttidoogee mexi issuwaa giyoogaadan, issi asatettainne issi Geeshsha Ayyaanai de7ees. ⁵ Issi Godai, issi ammanoinne issi xinqqatee de7ees. ⁶ Ubbaa Godai, ubbaa baggaara oottiyaagee, ubbaa giddon de7iyaagee, issi Xoossai, ubbaa Aawai de7ees.

⁷ SHin Kiristtoosi immido imuwaadan, nuuni huuphiyan huuphiyan dumma imuwaa ekkida.

⁸ Hegaa gishshau, Xoossaa maxaafai,

“I pude xoqqasaa kiyido wode,
omoodettida darota ekkidi efis;

asaayyookka imota immiis”

yaagees. ⁹ Yaatin, “Pude kiyiis” giyoogee woigiy-oogee? I kiro duge wodhdhiis; hegee sa7au hirkki ziqqiyaasaa wodhdhiis giyoogaa. ¹⁰ Ha duge wodhdhidaagee ba huuphen a; he i ubbabaa kumanaadan, salo ubbaappe xoqqiyaasaa pude kiyiis.

¹¹ Asaayyo imo immidaagee a; i issoota issoota Yesuusi kiittidoogeeta, harata hananabaa yootiyaageeta, qassi harata wonggeliya mishiraachchuwaa yootiyaageeta, qassikka harata woosa keetaa kaalettiyaageetanne tamaarissiyaageeta ootti sunttiis. ¹² I hegaa geeshshati ubbai ammaniya asa ooso oottanaadaaninne Kiristtoosa bollaa keexxanaadan giigissanau oottis. ¹³ Qassi nuuni ubbai Xoossaa Na7aa ammanniininne erin beettiya issippetettaakko gakkana; nuuni Kiristtoosa polo dichchaa keenaa diccidi, gastta asa gidana.

¹⁴ Nuuni beetan yaanne haanne shocettidi, bantta cimo hanotan asaa bala ogiyaa kaalettiya gene asaa timirtte carkko ubban sugettidi, ha-gaappe sinttau na7a gidanau bessenna. ¹⁵ SHin nuuni siiqotettan tumaa haasayiiddi, huuphe gidiya Kiristtoosakko ubbabau diccanau bessees. ¹⁶ Bolla giddon de7iya dumma dumma shaahoti aani issippe ohettidosona; qassi kumetta bollai

baayyo imettida shaya ubban issoui issuwaara gait-tidi, issippe ohetti uttiis; he dumma dumma shaahoti oottanau bessiyaagaa oottiyo wode, kumetta bollai siiquwan dicceesinne bana keexxes.

Kiristtoosan Beettiya Ooratta De7uwaa

¹⁷ Hegaa gishshau, taani hagaa intteyyo Godaa sunttan odaisinne markkattais. Intte go77i bainna qofaa qoppiya Aihuda gidenna asatudan de7oppite. ¹⁸ Eta wozanai xuman de7ees; eti ainne erennaageetanne ixxaas giyaageeta gidiyo gishshau, Xoossai immiyo de7uwaappe haakkidosona. ¹⁹ Eta matan yeella giyoobi baawa; eti shaaramuxettiyo qaaqqau bantta huuphiyaa aatti immoosona; qassi tunabaa ubbaa paci bainnan oottoosona.

²⁰ SHin intte Kiristtoosabaa hegaadan tamaaribeekketa. ²¹ Abaa tumu siyideta; qassi tumatettaikka Yesuusan de7iyoogaadan, appe tamaarideta. ²² Intte kase de7iyo de7uwaa aggit; qassi ba cimmiya amuwan xayiya intte ceega asatettaa xaissite. ²³ Intte wozanainne qofai muleera ooraxxanau bessees. ²⁴ Tumu xillotettaaninne geeshshatettan Xoossa leemisuwan merettida ooratta asatettaa maayite.

²⁵ Simmi worddotoppite. Nuuni ubbai Kiristtoosa asatettan issi asa gidiyo gishshau, asai ubbai ba ishau tumaa haasayanau bessees. ²⁶ Hanqqettite; shin intte hanqquwan nagaraa oottoppite. Intte hanqqetti uttidaashin, awai wulloppo. ²⁷ Xalahe halaqaayyo soho immoppite. ²⁸ Wuuqqiya urai hagaappe sinttau wuuqqoppo;

shin hegaa aggidi, hiyyeesata maaddanau, ba kushiyan lo77obaa oottiiddi daafuro.

²⁹ Intte haasayai siiyiaageeta go77ana mala, koshshiyogaadan minttettiya lo77o qaalai intte doonaappe kiyoppe attin, iita qaalai mulekka kiyoppo. ³⁰ Xoossai inttena woziy gallassau intte parametti uttido Xoossa Geeshsha Ayyaanaa azzanissoppite. ³¹ Ixo hanotettaa, yiilluwaa, hanqquwaa, waasuwaanne cashshaa ubbaa iitatetta ubbaara intteppe xaissite. ³² Issoi issuwaayyo kehitenne qarettite; qassi Xoossai Kiristtoosa baggaara intteyyo atto giidoogaadan, inttekka issoi issuwaayyo atto giite.

5

Poo7uwan De7ite

¹ Simmi Xoossai siiqiyo naatudan, a milatite. ² Qassi Kiristtoosi nuna siiqidi, ba huuphiyaa Xoossaayyo sawuwaa tonggu giya yarshsho ootidi immidoogaadan, inttekka siiquwan de7anau bessees.

³ SHin geeshshatuyyo bessiyaagaadan, intte giddon shaaramuxiyoogeenne tunatetta ubbai, woi miishsha amottiyoogee mulekka siyettoppo. ⁴ Yeellayiyaabainne eeyya haasayai woi pattenna qiree intteyyo bessennabaa gidiyo gishshau, intte matan mulekka de7oppo; intte hegaa ubbaa aggidi, Xoossa galatanau bessees. ⁵ Hagaa erite; ooninne shaaramuxiyaagaa woi tunabaa oottiyaagaa, woi miishsha amottiyaagaa gidikko, Kiristtoosa kawotettaanne Xoossa kawotetta laattanau danddayenna; miishsha amottiyoogee eeqau goinniyoogaappe dummatenna.

⁶ Inttena ooninne pattenna haasayan cimmoppo; aissi giikko, hagaa gaasuwaa Xoossaa hanqqoi azazettenna asaa bolli yaana. ⁷ Simmi hegaa mala asaara zuppetoppite. ⁸ Aissi giikko, kase intte xuman de7ideta; shin Godaa baggaara ha77i poo7uwan de7eeta; poo7uwan de7iya asaadan poo7uwan hemettite. ⁹ Aissi giikko, poo7oi lo77otettaa, xillotettaanne tumatettaa ubbaa aifees.

¹⁰ Godaa ufaissiyaabai aibakko tamaarite. ¹¹ Go77i bainna xuma oosuwaa qonccissi bessiteppe attin aara walahettoppite. ¹² Eti geeman oottiyoooba harai atto haasayiyoogekka pokkees. ¹³ SHin ubbabai poo7uwa kiyiyo wode, qonccian beettana; aissi giikko, qonccian beettiya ubbabai poo7o. ¹⁴ Hegaa gishshau, “Xiskkiyaagoo, beegotta;

haiquwaappekka dendda;
Kiristtoosi neeyyo poo7issana”
yaagees.

¹⁵ Simmi intte waani de7iyaakko akeekite; aadhida eratettaara de7iya asadan de7iteppe attin, aadhida eratetti bainna asadan de7oppite. ¹⁶ Wodee iita gidiyo gishshau, intte lo77o wodiyyaa coo xaissooppite. ¹⁷ Hegaa gishshau, Godai koyiyoobai aibakko akeekiteppe attin, eeyyoppite.

¹⁸ Qassi inttenan Geeshha Ayyaanai kumoppe attin, inttena bashshiya woiniyaa giyo eessaa uyidi mattottoppite. ¹⁹ Mazamuriyaa yettan, galatiiddi yexxiyoogaaninne ayyaana yettan issoi issuwaara haasayite; qassi galatiyo yettaaninne mazamuriyaa yexxiyoogan intte wozanan Godaa galatiiddi yexxite. ²⁰ Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa

sunttan, Aawaa Xoossaa ubbabau ubba wode galatite.

Azinabaanne Machchibaa

²¹ Kiristtoosayyo yayyiiddi, issoi issuwaayyo haarettite.

²² Maccaasatoo, Godaayyo haarettiyoogaadan, intte azinatuyyo haarettite. ²³ Aissi giikko, Kiristtoosi qassi woosa keettaayyo huuphe gidiyoogaadan, azinaikka ba maccaaseeyyo huuphe; qassi Kiristtoosi ba huuphen, ba bollaa gidiya woosa keettaa ashshiyaagaa. ²⁴ SHin woosa keettai Kiristtoosayyo haarettiyoogaadan, maccaasai qassi bantta azinau ubbaban haarettanau bessees.

²⁵ Azinatoo, Kiristtoosi woosa keettaa siiqidi, ba huuphiyaa ayyo immidoogaadan, inttekka intte maccaasata siiqite. ²⁶ I woosa keettaa ba qaalaaninne haattan meecci geeshshidi, Xoossaayyo dummayanau hagaa oottiis.

²⁷ Kiristtoosi woosa keettaa qiti woi kul⁷⁷ⁱ woi hegaa milatiyaabi bainnan, a kumetta bonchchuwaara geeshshanne borettennaaga oottidi, ba huupheyyo shiishshanau koyiis.

²⁸ Simmi qassi azinai ba maccaasiyo ba bollaadan siiqanau bessees; ba machchiyo siiqiyaagee bana siiqees. ²⁹ Aissi giikko, ba bollaa ixxiya asi mulekka baawa; shin Kiristtoosi woosa keettaa miziyoogaadaaninne naagiyooogaadan ooninne ba bollaa mizeesinne naagees. ³⁰ Aissi giikko, nuuni a bollaa shaaho.

³¹ Xoossaa maxaafai yaagees; “Hegaa gishshau, attumaagee ba aawaanne ba aayyiyo aggi bayidi, ba machcheera issippe de^{77ana}; eti

naa77aikka issi asho gidana” yaagees. ³² Ha xuurai wolqqaama tumatetta; shin taani hagee Kiristtoosabaanne woosa keettaabaa yootees yaagais. ³³ Gidikkokka, qassi intte huuphiyan huuphiyan intte maccaasaa intte huuphedan siiqanau bessees; maccaasa ubbaikka bantta azinaa azinaa bonchchanau bessees.

6

Yelidaageetubaanne Yelettida Naatubaa

¹ Naatoo, inttena yelidaageetuyyo Godan azazettite; aissi giikko, hagee oottanau bessiyaabaa. ²⁻³ “Neeyyo ubbabai lo77anaadaaninne sa7an ne laittai aduqqanaadan, ne aawaanne ne aayyiyo bonchcha” giya azazoi Xoossai immana giidoogaara de7iya kiro azazuwaa.

⁴ Aawatoo, intte intte naata Godaa seeraaninne zoriyan dichchiteppe attin, eta hanqgetissoppite.

Godatubaanne Ashkkaratubaa

⁵ Ailletoo, Kiristtoosayyo oottiyoogaadan, intte godatuyyo yashshatettaaninne kokkorssan suure wozanaappe azazettite. ⁶ Xoossai giidoogaa oottiyaageetudan, Kiristtoosa aillettudan, wozanaappe oottiteppe attin, asa ufaissanau oottiyaabaadan, asi be7o giidi oottoppite. ⁷ Asau gidennan Kiristtoosau oottiyoogaadan, xibennan wozanappe oottite. ⁸ Aille gidin woi goqa gidin, i oottiyo lo77o ooso ubbaayyo Godai huuphiyan huuphiyan woitanaagaa ereeta.

⁹ Godatoo, intte ailleta naassiyogaa aggidi, etayyo hegaadan oottite; inttenanne eta gatti

haariya Godai, oonanne maaddi pirddennaagee,
saluwan de7iyoogaa ereeta.

Xoossa Ola Miishshatubaa

¹⁰ Wurssettan, Godaaninne a gita wolqqan minnite. ¹¹ Xalahee halaqaa iita cimuwaa teqqanau intte danddayana mala, Xoossai intteyyo immiyo ollaa maayo ubbaa maayite. ¹² Aissi giikko, nuuni saluwaa sohuwan de7iya iita ayyaana wolqqatuura, haariyaageetuura, godatettai de7iyaageetuaranne ha xuma biittaa haariyaageetuura olettiyoogaappe attin, asaara baaxetokko.

¹³ Hegaa gishshau, iita gallassan teqqanaunne qassi wurssettaai gakkanaassi wareettoogaappe guyyyian, minni eqqanau intte danddayana mala, Xoossa ola miishsha ubbaa oiqqite.

¹⁴⁻¹⁵ Hegaa gishshau, xeessan qabattuwaa gixxiyoogaadan tumatettaa gixxidi, tiran wottiyo ola miishshadan xillotettaa maayidi, intte tohuwan caammaa wottiyoogaadan sarotettaa wonggeliyaa mishiraachchuwaa yootanau giigidi, minni eqqite. ¹⁶ He ubbaappe aattidi, xalahe halaqai dafidi yeddiyo wonddafiyaa tama ubbaa toissanau, ammanuwaa ubba wode gonddalledan oiqqite. ¹⁷ Ammanuwaa huuphiyan wottiyo birata qophedan wottite; qassi Geeshsha Ayyaanaa bisuwaa, Xoossa qaalaa, oiqqite. ¹⁸ Xoossa woossiiddinne a maaduwaa oichchiiddi, ubba wode Geeshsha Ayyaanan Xoossa woossite. Hegaa gishshau, minnite; salettoppите; geeshshatu ubbaayyo Xoossa ubba wode woossite.

¹⁹ Qassi taani yayyennan wonggeliyaa xuuraa yootanau, Xoossai ta doonaa dooyidi, tau haasayyoobaa immanaadan, taukka Xoossaa woossite. ²⁰ Taani ha77i qashuwan de7ikkokka, ha wonggeliyaa gishshau taani kiittidaagaa; taani abaa tau bessiyaagaadan yayyennan yootana mala, taayyo Xoossaa woossite.

Wurssetta Sarotaa

²¹ SHin taani waana de7iyaakkonne ai ootiyaakko inttekka eranaadan, nu siiqo ishai, Godaa oosuwan ammanettida ashkkarai Tikiqoosi, tabaa ubbaa intteyyo yootana. ²² Nuuni ubbai waani de7iyaakko intteyyo yootidi, inttenu minttana mala, taani a inttekko kiittaas.

²³ Xoossaa Aawaappenne Godaa Yesuus Kiristtoappe sarotettainne siiqotettai ammanuwaara issippe ishanttu ubbaayyo gido; ²⁴ dochchenna siiquwan nu Godaa Yesuus Kiristtoosa siiqiya ubbatuura Xoossaa aaro kehatettai gido. Amin77i.

**Wolaytta Bible
Portions of the Holy Bible in the Wolaytta language of
Ethiopia**

copyright © 2004 SIM

® Faith Comes by Hearing

Language: Wolaytta

Translation by: SIM

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-11

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

6baa8af2-99d9-51d5-a40a-ff54bdb9b793